

[วารสาร-bulteno](#) >

112018

Ĉiumonata reta bulteno de Bangkoka Esperanto-Klubo
วารสารออนไลน์ชมรมภาษาเอสเปรันโตกรุงเทพ

Verda Elefanto

=====

N-ro 4 novembro 2018

ฉบับที่ 4 เดือนพฤศจิกายน 2561

=====

Saluton, karaj legantoj de la kvara numero de Verda Elefanto, la **simpła reta bulteno** de Bangkoka Esperanto-Klubo! En tiu ĉi numero ni prezentos al vi fotojn de renkontiĝo kun alilanda esperantisto. Ni esperas, ke vi povas trovi ion interesan en nia **simpła reta bulteno**.
- Verda Elefanto.

=====

Novaĵoj

=====

Laŭ nia kontakto ĉi-monate venos 5 esperantistoj el diversaj landoj: Japanio, Usono, Pollando, Germanio. Tamen bedaŭrinde, ni ne povas kapti la ŝancon rekontiĝi kun ili.

=====

Anonceto(j)!

ประกาศข่าวกิจกรรม

=====

เนื่องในวันที่ 15 ธันวาคมของทุกปี จะตรงกับวันเกิดของผู้ประดิษฐ์ภาษาเอสเปรันโต ล. ล. ซาเมนฮอฟ (L. L. Zamenhof) ผู้ใช้ภาษาเอสเปรันโตทั่วโลกจะมีการรวมตัวกันทำกิจกรรมต่าง ๆ โดยใช้ชื่อว่า Zamenhof-tago* (วันซาเมนฮอฟ), Zamenhof-festo (งานฉลองซาเมนฮอฟ), Esperanto-Librotago (วันหนังสือภาษาเอสเปรันโต) หรืออื่น ๆ ซึ่งถือได้ว่าเป็นวัฒนธรรมอย่างหนึ่งของชุมชนผู้ใช้ภาษาเอสเปรันโต

ทางชมรมภาษาเอสเปรันโตกรุงเทพ Verda Elefanto ของเราจะจัดงานด้วยเช่นกัน โดยใช้ชื่อว่า Zamenhof-festo (งานฉลองซาเมนฮอฟ) ในวันที่ 15 ธันวาคมนี้

งาน Zamenhof-festo แห่งเดียวในประเทศไทย (เข้าร่วมฟรี)

วันที่ 15 ธันวาคม 2561 14:00-17:00

สถานที่ Walkin Meeting Workspace (ใกล้บีทีเอสอารีย์)

สามารถดูรายละเอียดเพิ่มเติมและลงทะเบียนเข้าร่วมงานได้ที่

<https://sites.google.com/view/zamenhof-festo-bkk/>

=====

ขอเชิญทดลองใช้พจนานุกรมเอสเปรันโต-ไทยออนไลน์ ฉบับผู้เริ่มเรียน

vortareto.tk/v

สามารถใช้ออฟไลน์ได้

หากมีข้อเสนอแนะ โปรดส่งมาที่ verdaelefanto@gmail.com

=====

มาร่วมชุมชนผู้เรียนภาษาเอสเปรันโตที่ LINE SQUARE กันเถอะ

เพียงกดค้นหา "ภาษาเอสเปรันโต"

=====

Lernada Angulo

มุมเรียนภาษา

=====

Kiam uzi -iĝ- kaj kiam -ig-?

เมื่อไหร่ที่เราจะสามารถใช้ -iĝ- กับ -ig-



ก่อนอื่นเราต้องมารู้จักกับสกรรมกริยาเสียก่อน สกรรมกริยานั้นคือกริยาที่สามารถมีกรรมได้ ซึ่งกริยานี้ส่งการกระทำจากประธานในประโยคมายังกรรม

ส่วนกริยาอีกตัวหนึ่งคืออกรรมกริยา ซึ่งเป็นกริยาที่ไม่สามารถมีกรรมได้ ในบางกรณีอาจมีคำบางประเภทมาทำหน้าที่คล้ายกับว่าคำนั้นเป็นกรรม เช่น ตัวขยายภาคแสดงหรือคำขยายผ่านทางกริยา แต่อย่างไรก็ตามกริยาประเภทนี้จะไม่สามารถมีกรรมได้

ปัจจัย –ig- เป็นปัจจัยพิเศษสำหรับคำกริยาเท่านั้น ซึ่งให้ความตรงตัวว่า “ทำให้.....”

คำกริยาที่มีปัจจัย –ig- จะเป็นสกรรมกริยาเสมอ ซึ่งจะใช้กับกรรมตรงโดยไม่ต้องใช้ผ่านทางคำบุพบทใด ๆ

Si purigis la plankon. - เธอทำให้พื้นสะอาด > เธอทำความสะอาดพื้น

Li daŭrigis sian laboron. - เขาทำให้งานของตนต่อเนื่อง > เขาทำงานต่อ

Si dormigis sian infanon. - เธอทำให้เด็กนอนหลับ

Ni ordigis la ĉambron. - พวกเราทำให้ห้องเป็นระเบียบ > พวกเราจัดห้อง

La gepatroj edzigis lin, kiam li havis 16 jarojn. - พ่อแม่ทำให้เขาเป็นสามี เมื่อเขามีอายุ 16 ปี > พ่อแม่จับเขาแต่งงานเมื่อเขาอายุ 16 ปี

**

*

ส่วนปัจจัย –igi- ที่จัดกันว่าเป็นปัจจัยที่ยากในตอนเริ่มเรียน มีให้ความหมายถึงการเปลี่ยนแปลงสถานะซึ่งเป็นปัจจัยที่ใช้กับกริยาเช่นเดียวกับปัจจัย –ig- คำกริยาที่มาต่อกับปัจจัย –igi- จะแสดงถึงสถานะที่เปลี่ยนไปของประธานในประโยค

และกริยาที่มีปัจจัย –igi- จะเป็นอกรรมกริยาเสมอ ซึ่งจะไม่สามารถมีกรรมได้

Ĉiuj homoj finfine maljuniĝas. - ท้ายที่สุดทุกคนก็จะแก่ (maljuni = esti maljuna กำลังแก่; maljuniĝi = iĝi maljuna กลายเป็น(คน)แก่, แก่ขึ้น)

Hodiaŭ mi vekigis je la sepa horo. - วันนี้ผมตื่นตอนเจ็ดโมง (veki = ทำให้...ตื่น, ปลุก; vekigi ตื่น (ตื่นเอง ไม่ได้มีใครทำให้ตื่น))

La koncerto komenciĝis ĝustatempe. - คอนเสิร์ตเริ่มตรงเวลา (komenci เริ่ม(บางอย่าง = กรรม));

komenciĝi เริม (บอกถึงประธานในประโยคว่าเริม))

La pordo malfermiĝis mallaŭte. - ประตูเปิด(เอง)อย่างเบา ๆ (malfermi เปิด(บางอย่าง = กรรรม); malfermiĝi เปิด (บ่งชี้ถึงประธานว่าถูกเปิดหรือเปิดเองก็ได้))

Lia vizaĝo tre ruĝiĝis pro frosto. - หน้าของเขาแดงมากเนื่องจากความหนาว (ruĝa แดง; ruĝiĝi ได้รับความแดงเข้ามา, แดงขึ้น)

=====

Alvoko

=====

Vi povas kontribui vian artikoleton pri ĉio por nia bulteno!

ĉiaj temoj estas bonvenaj,

ĉu pri via vivo, amiko, intereso, Esperanto-kunveno, ĉio estas bonaj!

Sendu vian artikoleton al [tiu ĉi ligilo](#).

Ni atendas vin!

ขอเชิญพี่ ๆ น้อง ๆ มาเขียนบทความสั้น ๆ ลงวารสารของเราครับ โดยเขียนในแนวทางของ [นิตยสาร Kontakto](#)
สามารถส่งมาได้ที่ [คลิก](#)

=====

Vi povas kopii aŭ traduki ĉiujn artikolojn en la bulteno **Verda Elefanto**, se vi mencias ligilon de la paĝo.

=====

รูปการ์ตูนนำมาจาก <https://openclipart.org>